

Norwalk-La Mirada Unified School District
District English Learner Advisory Committee (DELAC)
DELAC Minutes for Dec. 6, 2024

DELAC ATTENDANCE FOR THIS MEETING INCLUDED: 54 (Representatives, Alternates & Staff)

Date(s) Completed	Legal Requirements: The DELAC has <u>ADVISED</u> the local board of education on the following (1-5 items) .
	1. Development or revision of the district's Master Plan of education program and services for English Learners that takes into consideration the School Plan for Student Achievement (SPSA);
	2. Content and procedures for conducting a district-wide needs assessment on a school-by-school basis;
11/1/2024	3. Develop Consolidated Application with review and advice.
	4. Establishment of district's program, goals, and objectives for programs and services for English Learners per the SBE-adopted EL Roadmap policy
9/6/2024	5. Development or revision of plan to assure that all teachers and instructional assistants meet compliance with all state and federal requirements
10/4/2024	6. Review and comment on the procedures used by the district to reclassify English Learners
9/6/2024	7. Review and comment on the district's written notifications sent to parents/guardians of ELs
	8. Review and comment on the Local Control and Accountability Plan (LCAP)
12/6/2024	9. Training opportunities (contents and materials), planned in full consultation with its members, available to DELAC members to assist them in carrying out their legal advisory responsibilities
11/1/2024	10. Training on the district's Uniform Complaint Procedures, including the William's requirements

1. **Call the Meeting to Order:** The meeting was called to order at 9:01 a.m. by DELAC President, Graciela Romero.
2. **Welcome and Introductions:** DELAC President, Mrs. Romero gave a warm welcome to all in attendance. Mrs. Centeno welcomed everyone in attendance as well and informed that Executive staff won't be present at the meeting due to attending a conference. Mrs. Centeno thanked the DELAC board members for all their support and dedication. Mrs. Centeno also thanked her team; Karla Aguilar-Solis, Melissa Rivera, Dr. Angela Palmieri, Mi Lee and Angie Figueroa for their continuous support and dedication with DELAC. Mrs. Romero also thanked Mrs. Centeno for her support with DELAC.
3. **Questions and Concerns / "Blue Cards":** Mrs. Romero, DELAC President, informed the audience each table has blue cards in case they have any comments or questions.
4. **Changes/Additions to the Agenda:** President, Mrs. Romero presented the agenda. No changes or additions were made. The first motion was approved by Marcela Ruiz from Glenn High School and the second motion approved by Araceli Rodriguez from Dolland Elementary School. The motion was approved 10 in favor, 0 against, and 0 abstentions.
5. **Monthly Theme: Empathy & Kindness**

Mrs. Aguilar-Solis shared a YouTube video, Indifferent: The Power of Empathy which explores the importance of empathy in our daily lives. With this short video Mrs. Aguilar-Solis encourage parents to practice empathy daily with simple acts like putting away your shopping cart in the designated space instead of leaving it on parking spaces. Mrs. Aguilar-Solis shared a document: Kindness isn't (just) for Kids! which discussed The Three Key Kind Leader Practices: Think kindly, Speak kindly, and Act kindly. Each point was briefly discussed, Think Kind Behaviors: always assume positive intent; Speak Kind Behaviors: choose your words kindly and Act Kind Behaviors: Listen with open eyes, open ears, open mind and open heart. Mrs. Aguilar-Solis encouraged parents to model these kind behaviors with their families, since we are the leaders of our family. Our children pay attention to our behavior versus what we say.

Digital Literacy:

Mr. Centeno presented a video "The Power of Words", encouraging the use of words responsibly on digital platforms. Using certain words jokingly can be annoying to other people. What can you do to remove yourself from the situation: Stay away, call a trusted adult, have permission to visit digital spaces, listen to the advice to pause and think online. Also talk to our children about following these rules.
6. **Secretary's Report:** Secretary Veronica Garcia reported on the minutes of Nov. 1, 2024. Marcela Ruiz from Glenn High School made the first motion to approve the minutes of Nov. 1, 2024. Elizabeth Gonzalez from Waite Middle School seconded the motion. The motion was approved 14 in favor, 0 against, and 0 abstentions.
7. **Legal Requirements:**
 - **Training opportunities (contents and materials), planned in full consultation with its members, available to DELAC members to assist them in carrying out their legal advisory responsibilities:** Mrs. Aguilar-Solis went over each responsibility (also highlighted which have been covered previously during our DELAC meetings). Parents participated in an activity which consisted of forming groups (5 groups total) and each group wrote in a chart paper what type of support or

training they need in order to carry out any of their responsibilities. Each group shared one point that was significant. Parents were informed that these ideas will be reviewed by the team, and training/support will be provided in April 2025 if needed. In September, training will be provided to all (parents/staff) on how to run a successful DELAC and ELAC.

8. Reports:

- **President Report**

- **DELAC supporting ELAC members:** Mrs. Romero briefly reminded parents that Open Enrollment is going on right now from Dec. 1st until Jan. 31, 2025. Notifications will be mailed out on March 1, 2025 whether a permit was approved or denied. Open enrollment information is also available on the district's website. Mrs. Romero encouraged DELAC Rep./Alt to invite DELAC board members to the various ELAC meetings in their schools to support and share ideas.

- **Administrators Update:**

- **January 14, 2025 Parent Zoom Meeting at 9:30 a.m. and 6 p.m.: Educating Families of Multilingual Students on the Reclassification Process:** Mrs. Centeno mentioned that our dept. will hold two zoom meetings in January which will be about English Learners. Parents will learn about the reclassification process; the meeting will be facilitated by Dr. Palmieri.
- **Getting Ready for ELPAC Testing @ School Sites:** Dr. Palmieri shared that she is visiting school sites and talking to students and teachers (especially EL Level 3 students). This is done to remind them how important it is to take the ELPAC test seriously, bring awareness of the importance of reclassifying and how that will impact them in middle/high school. Dr. Palmieri shared that teachers are talking to students individually and depending on the number of students at each school site, she is either talking to students in assemblies or visiting classrooms. One way or another, students are receiving this important message.
- **LCAP Update:** Mrs. Centeno shared that a survey will be sent out soon to families, students and staff; this survey is used for the LCAP. It is important that all stakeholders partake in completing the survey.

9. Parent Involvement and Workshops: Mrs. Karla Aguilar-Solis shared that both parent workshops, Parent Computer class and English Learner Success Program will be ending this month. Participation remained consistent, computer class started with 28 students and ended with 16. Parents are learning relevant things that are useful for them to support their children in their educational journey. Norwalk Adult School will provide an ESL class at Edmondson Elementary School; it will begin Thursday, Jan. 23, 2025. Flyer will be shared in January.

10. Upcoming School Activities, Public Comments, and Announcements: Band 605, made up of members from different schools/districts, needs financial support. Help us reach the finish line and fulfill their dreams of making it to the 2025 Rose Parade. There will be a fundraiser at the Rosewood Restaurant in Norwalk on Monday, December 9. Proceeds will support the practice parade that will take place in the city of Norwalk. Second announcement given by Mrs. Centeno: The district's new superintendent will be approved by the board of education at the December 9, 2024 meeting. The finalist for this position is Dr. Natasha Baker, if approved she will start in January 2025.

- **ELAC Meetings at school sites:**

- Glenn HS: Dec. 9, 2024 at 9:00 a.m.
- Hutchinson MS: Dec. 13, 2024 at 9:00 a.m.
- Los Alisos MS: Dec. 9, 2024 at 8:45 a.m.
- Norwalk HS: Dec. 9, 2024 at 9:00 a.m.
- Moffitt Elem.: Dec. 11, 2024 at 9:00 a.m.
- Glazier Elem.: Dec. 11, 2024 at 1:00 p.m.
- Waite MS: Dec. 13, 2024 at 9 a.m.
- New River Elem.: Dec. 10, 2024 at 8:15 a.m.
- Foster Rd Elem.: Dec. 17, 2024 at 8:15 a.m.
- Edmondson Elem.: Dec. 9, 2024 at 1:00 p.m.
- Sanchez Elem.: Dec. 10, 2024 at 8:15 a.m.
- Corvallis MS: Dec. 13, 2024 at 8:45 a.m.

11. Adjournment: DELAC President, Mrs. Graciela Romero, thanked everyone for their support and attendance at the DELAC meeting. Next DELAC meeting will be on January 10, 2025. Simultaneous interpretation was provided by Angelica Figueroa. Meeting was adjourned at 10:57 a.m.



Distrito Escolar Unificado de Norwalk-La Mirada
Comité Asesor de Aprendices de Inglés del Distrito (DELAC)
Minutas del 6 de diciembre de 2024

ASISTENCIA A ESTA REUNIÓN DEL DELAC INCLUYENDO A: 54 (Representantes, Alternos y Personal)

Fecha(s) de Cumplimiento	Requisitos Legales: El DELAC ha <u>ACONSEJADO</u> a la Junta de Educación sobre lo siguiente (artículos 1-5):
	1. Desarrollo o revisión del programa del Plan Maestro de educación del distrito y servicios para los estudiantes del idioma inglés que toma en consideración el plan escolar para el aprovechamiento estudiantil (SPSA, por sus siglas en inglés)
	2. Contenido y procedimientos para conducir una evaluación a nivel distrito sobre las necesidades individuales de cada escuela
11/1/2024	3. Desarrollar la aplicación consolidada con revisión y asesoría
	4. Establecimiento de metas y objetivos del programa del distrito para los servicios y programas de los estudiantes aprendices del idioma inglés de acuerdo con el mapa de la política de los Estudiantes Aprendices del Idioma Inglés adoptada por SBE
9/6/2024	5. Desarrollo o revisión del plan del distrito para asegurarse que todos los maestros y asistentes docentes cumplan con todos los requisitos federales y estatales
10/4/2024	6. Revisar y comentar sobre los procedimientos utilizados por el distrito para reclasificar a los estudiantes aprendices del idioma inglés
9/6/2024	7. Revisar y comentar sobre el contenido de las notificaciones escritas que el distrito envía a los padres/tutores de estudiantes aprendices del idioma inglés
	8. Revisar y comentar en el desarrollo del Plan de Control Local y Rendimiento de Cuentas (LCAP, por sus siglas en inglés)
12/6/2024	9. Oportunidades de capacitación (contenido y materiales), planeadas en plena consulta con sus miembros, disponible para los miembros de DELAC para asistirlos en el cumplimiento de sus responsabilidades legales de asesoría
11/1/2024	10. Entrenamiento sobre los Procedimientos Uniformes de Quejas, incluyendo los Requisitos William

1. Convocar la Reunión: La reunión fue convocada a las 9:01 a.m. por la presidenta de DELAC, Graciela Romero.

2. Bienvenida y Presentaciones: La presidenta de DELAC, la Sra. Romero, dio una cálida bienvenida a todos los asistentes. La Sra. Centeno también dio la bienvenida a todos los asistentes e informó que el personal ejecutivo no estará presente en la reunión debido a que asistirán a una conferencia. La Sra. Centeno agradeció a los miembros de la junta directiva de DELAC por todo su apoyo y dedicación. La señora Centeno también agradeció a su equipo; Karla Aguilar-Solis, Melissa Rivera, Dra. Angela Palmieri, Mi Lee y Angie Figueroa por su continuo apoyo y dedicación con DELAC. La Sra. Romero también agradeció a la Sra. Centeno por su apoyo con DELAC.

3. Preguntas e Inquietudes- “Tarjetas Azules”: La Sra. Romero, presidenta de DELAC, le informó a la audiencia presente que las tarjetas azules están disponibles en cada mesa en caso de que tengan algún comentario o inquietud.

4. Cambios/Adiciones a la Agenda: La presidenta Romero presentó la agenda. No se realizaron cambios ni adiciones. La primera moción fue aprobada por Marcela Ruiz de la escuela secundaria Glenn y la segunda moción fue aprobada por Araceli Rodríguez de la escuela primaria Dolland. La moción fue aprobada por 10 votos a favor, 0 en contra y 0 abstenciones.

5. Tema Mensual: Empatía y Amabilidad

La Sra. Aguilar-Solis compartió un video de YouTube, Indiferente: El poder de la empatía, que explora la importancia de la empatía en nuestra vida diaria. Con este breve video, la Sra. Aguilar-Solis animó a los padres a practicar la empatía diariamente con actos simples como regresar el carrito de compras al espacio designado en vez de dejarlo en los espacios de estacionamiento. La Sra. Aguilar-Solis compartió un documento: ¡La amabilidad no es (solo) para los niños! que analiza las tres prácticas claves de un líder amable: Pensar con amabilidad, hablar con amabilidad y actuar con amabilidad. Cada punto fue discutido brevemente. Piense comportamientos amables: asuma siempre una intención positiva; hable con comportamientos amables: elija sus palabras con amabilidad y actúe con comportamientos amables: escuche con los ojos abiertos, los oídos abiertos, la mente abierta y el corazón abierto. La Sra. Aguilar-Solis animó a los padres a modelar estos comportamientos amables con sus familias, ya que somos los líderes de nuestra familia. Nuestros hijos muchas veces prestan más atención a nuestro comportamiento que a nuestras palabras.

Alfabetización Digital:

El Sr. Centeno presentó un video “El poder de las palabras”, alentando al uso responsable de las palabras en las plataformas digitales. Usar ciertas palabras de broma puede resultar molesto para otras personas. Qué puedes hacer para alejarte de la situación: Mantente alejado, llama a un adulto de confianza, ten permiso para visitar sitios digitales, escucha los consejos de hacer una pausa y pensar en línea. Hablemos también con nuestros hijos sobre el cumplimiento de estas reglas.

6. Informe de la secretaria: La secretaria Sra. Verónica García informó sobre las minutas del 1 de noviembre de 2024. Marcela Ruiz de la Escuela Secundaria Glenn, hizo la primera moción para aprobar las minutas del 1 de noviembre de 2024. Elizabeth González de la Escuela Intermedia Waite secundó la moción. La moción fue aprobada 14 a favor, 0 en contra, y 0 abstenciones.

7. Requisitos Legales:

Oportunidades de capacitación (contenido y materiales), planeadas en plena consulta con sus miembros, disponible para los miembros de DELAC para asistirlos en el cumplimiento de sus responsabilidades legales de asesoría: La Sra. Aguilar-Solís repasó cada responsabilidad (también destacó las que se trataron anteriormente durante nuestras reuniones de DELAC). Los padres participaron en una actividad que consistió en unirse a un grupo (5 grupos en total) donde cada grupo escribió en un papelógrafo qué tipo de apoyo o capacitación necesitan para llevar a cabo sus responsabilidades. Cada grupo compartió un punto que fue significativo. Se informó a los padres que estos escritos serán revisados por el equipo y que se brindará capacitación/apoyo en abril de 2025 si es necesario. En septiembre se brindará capacitación a todos (padres/personal) sobre cómo llevar a cabo DELAC y ELAC con éxito.

8. Informes:

- **Informe de la presidenta:**
 - **DELAC apoyando a los miembros de ELAC:** La Sra. Romero recordó brevemente a los padres que la inscripción al distrito está abierta desde el 1ro de diciembre hasta el 31 de enero de 2025. Las notificaciones se enviarán por correo el 1 de marzo de 2025 si un permiso fue aprobado o negado. Toda información sobre la inscripción abierta también está disponible en el sitio web del distrito. La Sra. Romero alentó a los representantes/alternos de DELAC a invitar a los miembros de la junta de DELAC a las diversas reuniones de ELAC en sus escuelas para apoyar y compartir ideas.
- **Informe del administrador:**
 - **Reunión en Zoom para padres el 14 de enero de 2025 a las 9:30 a. m. y 6 p. m.: Educando a las familias de estudiantes multilingües sobre el proceso de reclasificación:** La Sra. Centeno mencionó que nuestro departamento realizará dos reuniones por Zoom en enero acerca de los estudiantes aprendices de inglés. Los padres aprenderán sobre el proceso de reclasificación y la reunión será facilitada por la Dra. Palmieri.
 - **Preparándose para las pruebas ELPAC en los sitios escolares:** La Dra. Palmieri compartió que está visitando escuelas y hablando con estudiantes y maestros (especialmente estudiantes aprendices de inglés en el nivel 3). Esto con el objetivo de recordarles lo importante que es tomar en serio las pruebas ELPAC, crear conciencia sobre la importancia de reclasificar y cómo eso los afectará en la escuela intermedia y secundaria. La Dra. Palmieri compartió que los maestros hablan con los estudiantes individualmente y, dependiendo de la cantidad de estudiantes, ella se dirige a los estudiantes en asambleas o visitando las aulas. De una forma u otra los estudiantes están recibiendo este importante mensaje.

9. Participación de los padres y Talleres: La Sra. Karla Aguilar-Solís compartió que ambos talleres para padres, *Empoderamiento Digital de Padres: Herramientas claves para el éxito escolar de sus hijos* y *Programa para el Éxito de los Aprendices de Inglés*, finalizarán este mes. La participación se mantuvo constante, la clase de computación comenzó con 28 estudiantes y terminó con 16. Los padres están aprendiendo cosas relevantes que les son útiles para apoyar a sus hijos en su trayectoria educativa. La Escuela de Adultos Norwalk ofrecerá una clase de ESL en la Escuela Primaria Edmondson y comenzará el jueves 23 de enero de 2025. El folleto se compartirá en enero.

10. Actividades Escolares Futuras, Comentarios Públicos, y Anuncios: La Banda 605, formada por miembros de diferentes escuelas y distritos, necesita apoyo financiero. Ayúdanos a llegar a la meta y cumplir sus sueños de llegar al Desfile de las Rosas 2025. Habrá una recaudación de fondos en el restaurante Rosewood en Norwalk el lunes 9 de diciembre. Las ganancias se destinarán al desfile de práctica que se llevará a cabo en la ciudad de Norwalk. Segundo anuncio dado por la Sra. Centeno: La nueva superintendente del distrito será aprobada por la junta de educación en la reunión del 9 de diciembre de 2024. La finalista para esta posición es la Dra. Natasha Baker, de ser aprobada comenzará en enero de 2025.

Reuniones de ELAC en las escuelas:

- Escuela Secundaria John Glenn: 9 de diciembre de 2024, 9:00 a.m.
- Escuela Intermedia Hutchinson: 13 de diciembre de 2024, 9:00 a.m.
- Escuela Intermedia Los Alisos: 9 de diciembre de 2024, 8:45 a.m.
- Escuela Secundaria Norwalk: 9 de diciembre de 2024, 9:00 a.m.
- Escuela Primaria Moffitt: 11 de diciembre de 2024, 9 a.m.
- Escuela Primaria Glazier: 11 de diciembre de 2024, 1:00 p.m.
- Escuela Intermedia Waite: 13 de diciembre de 2024, 9 a.m.
- Escuela Primaria New River: 10 de diciembre de 2024, 8:15 a.m.
- Escuela Primaria Foster Rd.: 17 de diciembre de 2024, 8:15 a.m.
- Escuela Primaria Edmondson: 9 de diciembre de 2024, 1:00 p.m.
- Escuela Primaria Sanchez: 10 de diciembre de 2024, 8:15 a.m.
- Escuela Intermedia Corvallis: 13 de diciembre de 2024, 8:45 a.m.

11. Aplazamiento: La presidenta de DELAC, Sra. Graciela Romero agradeció a todos por su apoyo y asistencia a la reunión de DELAC. La siguiente reunión de DELAC será el 10 de enero de 2025. La interpretación simultánea estuvo a cargo de Angélica Figueroa. Se levantó la sesión a las 10:57 a.m.